



Small Business CARES ACT Grant Program

The City of Waukegan CDBG Program is administering a special allocation of CDBG funds, totaling \$106,570, to be used to prevent, prepare for, and respond to the coronavirus disease 2019 (COVID-19) pandemic. This allocation was authorized by the Coronavirus Aid, Relief, and Economic Security Act (CARES Act) passed by the Federal government on March 27, 2020. The City of Waukegan CDBG Program will use these funds to aid in the stabilization of existing small brick and mortar businesses within the City of Waukegan that have had significant business disruption due to the impact of the COVID-19 pandemic.

Business Requirements?

- Independently or family-owned businesses with no more than 25 employees
- Documented business interruption as a result of the COVID-19 pandemic and related emergency declaration, resulting in financial loss
- Business must have been opened prior to December 31, 2019 and operating on March 1, 2020
- Must be a Sole Proprietorship, Partnership, S-Corporation, Corporation, Individual, or LLC/LLP
- Active business physically located in the City of Waukegan, with a net annual business income of less than \$500,000 based on their 2020 federal tax return

These grant funds will assist small businesses in Waukegan to pay for the following:

- Payroll (employee retention/new hire)
- Delinquent Rental/Lease Payments
- Delinquent Utilities
- Inventory
- Increase Technology
- Related costs to ensure safe work environment (equipment, training, supplies, professional cleaning)

The maximum grant amount will be \$15,000 for demonstrated cost. For an application and eligibility criteria, please contact Carla Silva or Laraesa Garland at (847) 599-2530, CDBG@waukeganil.gov or the website www.waukeganil.gov. There you will find the eligibility, instructions, and the online application.

There is an online application that is to be completed and submitted online, if you chose. The required documents must be received before processing the application. The required attachments are to be submitted by either:

- 1) Scanning and emailing to CDBG@waukeganil.gov or
- 2) Placing the required documents in an envelope and dropping them off at the CDBG Department located at 100 N. Martin Luther King Jr. Drive, 3rd Floor in Waukegan City Hall.



Director of CDBG
Laraesa Garland



Ann B. Taylor, Mayor
Janet E. Kilkelly, City Clerk
Dr. John R. Schwab, Treasurer

cdbg@waukeganil.gov
Office: (847) 599-2530

Community Development Block Grant

Programa de Subvención CARES ACT para pequeñas empresas

El Programa CDBG de la Ciudad de Waukegan está administrando una asignación especial de fondos CDBG, por un total de \$ 106,570, que se utilizará para prevenir, prepararse y responder a la pandemia de la enfermedad por coronavirus 2019 (COVID-19). Esta asignación fue autorizada por la Ley de Ayuda, Alivio y Seguridad Económica del Coronavirus (Ley CARES) aprobada por el gobierno federal el 27 de marzo de 2020. El Programa CDBG de la Ciudad de Waukegan utilizará estos fondos para ayudar en la estabilización de los pequeños negocios de ladrillo y mortero existentes dentro de la Ciudad de Waukegan que han tenido una interrupción significativa del negocio debido al impacto de la pandemia de COVID-19.

¿Requisitos del negocio?

- Empresas independientes o familiares con no más de 25 empleados
- Interrupción documentada del negocio como resultado de la pandemia de COVID-19 y la declaración de emergencia relacionada, lo que resulta en pérdidas financieras
- El negocio debe haber sido abierto antes del 31 de diciembre de 2019 y operar el 1 de marzo de 2020
- Debe ser una empresa unipersonal, sociedad, corporación S, corporación, individuo o LLC / LLP
- Negocio activo ubicado físicamente en la ciudad de Waukegan, con un ingreso comercial anual neto de menos de \$ 500,000 basado en su declaración de impuestos federales de 2020

Estos fondos de subvención ayudarán a las pequeñas empresas en Waukegan a pagar lo siguiente:

- Nómina (retención de empleados / nueva contratación)
- Pagos de alquiler /arrendamiento en mora
- Servicios públicos morosos
- Inventario
- Aumentar la tecnología
- Costos relacionados para garantizar un ambiente de trabajo seguro (equipo, capacitación, suministros, limpieza profesional)

El monto máximo de la subvención será de \$15,000 por costo demostrado. Para una solicitud y criterios de elegibilidad, comuníquese con Carla Silva o Laraesa Garland al (847) 599-2530, CDBG@waukeganil.gov o el sitio web www.waukeganil.gov. Allí encontrará la elegibilidad, las instrucciones y la solicitud en línea.



Hay una solicitud en línea que debe completarse y enviarse en línea, si lo desea. Los documentos requeridos deben ser recibidos antes de procesar la solicitud. Los archivos adjuntos requeridos deben ser enviados por:

1. Escaneo y correo electrónico a CDBG@waukeganil.gov o
2. Colocando los documentos requeridos en un sobre y dejándolos en el Departamento de CDBG ubicado en 100 N. Martin Luther King Jr. Drive, 3er Piso en el Ayuntamiento de Waukegan.